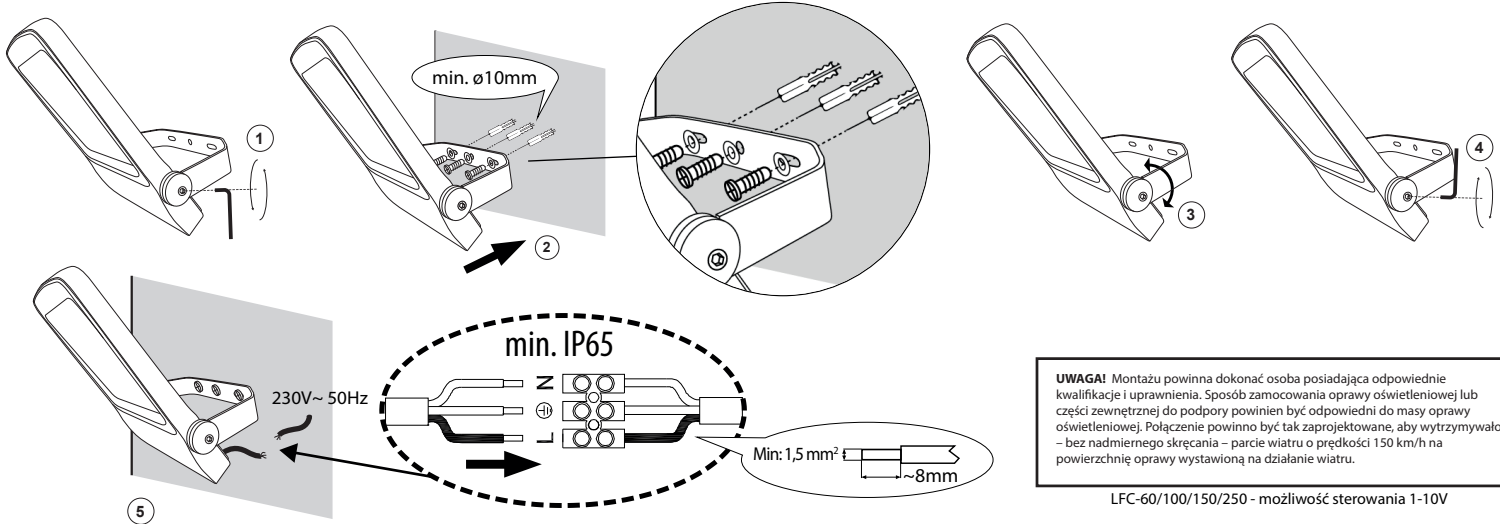


CAMPUS

LFC-030/60/100/150/250DG-4K-9090

Instrukcja montażu / Installation instructions / Инструкция по монтажу / Montageanleitung / Les instructions de montage / Návod na montáž

Návod na montáž / Szerelési utasítás / Montažo instrukcija / Montāžas instrukcijas / Paigaldusjuhised / Instrucciones de montaje



UWAGA! Montażu powinna dokonać osoba posiadająca odpowiednie kwalifikacje i uprawnienia. Sposób zamocowania oprawy oświetleniowej lub części zewnętrznej do podpory powinien być odpowiedni do masy oprawy oświetleniowej. Połączenie powinno być tak zaprojektowane, aby wytrzymało – bez nadmiernego skręcania – parcie wiatru o prędkości 150 km/h na powierzchnię oprawy wystawioną na działanie wiatru.

LFC-60/100/150/250 - możliwość sterowania 1-10V

Brak kostki zaciskowej. Do instalacji może być wymagana porada osoby wykwalifikowanej. Zalecany maksymalny czas pracy: 12h/dobę.

PL: Nie wyrzucać zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych razem z odpadami komunalnymi, ze względu na obecność w sprzęcie niebezpiecznych dla środowiska substancji. Urządzenia te należy przekazać do punktu zbiórki w celu poddania recyklingowi. Informacja o punktach zbiórki dostępna jest u władz lokalnych jak i w siedzibie producenta. Produktu nie można utylizować jako niesortowanych produktów komunalnych.

EN: Waste electrical products should not be disposed with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with Your Local Authority retailer for recycling advice.

FR: Ne pas jeter les appareils électriques et électroniques usés avec les déchets municipaux avec des substances dangereuses pour l'environnement dans ces appareils. Ces appareils doivent être remis à un point de collecte pour le recyclage. Les informations sur les points de collecte sont disponibles auprès des autorités locales ainsi que dans le siège social du fabricant.

CZ: Nevyhazujte odpadní elektrické a elektronické zařízení spolu s komunálním odpadem z důvodu přítomnosti v zařízení environmentálně nebezpečných látek. Tato zařízení by měla být předána na sběrné místo pro recyklaci. Informace o sběrných místech jsou dostupné na místních úřadech a také v sídle výrobce.

SK: Nevhadzujte odpadové elektrické a elektronické zariadenia spolu s komunálnym odpadom z dôvodu prítomnosti v zariadení environmentálne nebezpečných látok. Tieto zariadenia by mali byť odovzdané na zberné miesto na recykláciu. Informácie o zberných miestach sú dostupné na miestnych úradoch, ako aj v sídle výrobcu.

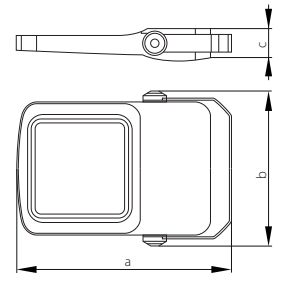
HU: Az elektromos és elektronikus készülékeket a háztartási hulladékok közé ki kell dobni tilos, mivel a berendezések a környezetet káros anyagokat tartalmaznak. Azokat a berendezéseket azok gyűjtésére kijelölt hulladékgyűjtő helyen kell leadni újrahaznosítás céljából. A gyűjtőhelyekről szóló információk a helyi hatóságoknál és a gyártó székhelyén állnak rendelkezésre.

LT: Neišmesti sušidėjusių elektros ir elektrinių įrenginių su komunalinėmis atliekomis dėl gaminyje esančių kenksmingų aplinkai medžiagų. Gaminius privaloma perduoti tokių atliekų surinkimo ir perdirbimo punktuose. Informacija apie surinkimo punktus prieinama vietos vadovų centruose ir gamintojo būstinėje.

LV: Neizmetiet elektronisko ierīcu atkritumus kopā ar sadzīves atkritumiem, jo tajās ir videi bīstamas vielas. Šīs ierīces jāizveid uz atkritumu pārstrādes savākšanas punktu. Informācija par savākšanas punktiem ir pieejama gan vietējās pašvaldības, gan ražotāja birojā.

EE: Ärge viske kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmeid koos olmejäätmetega, kuna seadmes on keskkonnale ohtlikke aineid. Need seadmed tuleb saata ringlussevõtukohta kogumispunkti. Teavet kogumispunkti kohta saate nii kohalikest valitsustest, kui tootja peakeroltest ka.

ES: No elimine los equipos eléctricos y electrónicos desgasitados junto con los residuos municipales debido a la presencia en los equipos de sustancias peligrosas para el medio ambiente. Los equipos deben entregarse a un punto de recogida para su posterior reciclaje. La información relativa a los puntos de recogida está disponible en las oficinas de las autoridades locales y en las instalaciones del fabricante.



	a [mm]	b [mm]	c [mm]
LFC-030DG:	270	230	50
LFC-060DG:	320	224	50
LFC-100DG:	442	291	62
LFC-150DG:	442	291	62
LFC-250DG:	520	342	65

1 230VAC~ 50/60Hz DF>0,9	2 100% Pon: 30W - 4200lm Pon: 60W - 9000lm Pon: 100W - 15000lm Pon: 150W - 22500lm Pon: 250W - 37500lm	3 CRI≥70 4000K	4 	5 OFF ON 50000x 50000h	6 L70B50 50000h	7 IP66	8 IK08	
9 	10 	11 	12 	13 	14 	15 	16 +40°C -40°C	17 MAX 12h

LUXXMENA

ul. Bocznicowa 13
05-850 Jawczyce
www.bemko.eu

PL	EN	DE	RU	FR	CZ
1. Napięcie znamionowe, częstotliwość, współczynnik mocy. 2. Moc, strumień świetlny. 3. Temperatura barwowa, wskaźnik oddawania barw. 4. Klasa ochronności. 5. Ilość cykli ON/OFF. 6. Żywotność oprawy. 7. Stopień ochrony. 8. Stopień wytrzymałość mechanicznej. 9. Uwaga, ryzyko porażenia prądem. 10. Nie współpracuje ze ściemniaczem. 11. Do użytku wewnętrznego i zewnętrznego. 12. Natychmiast wymienić uszkodzony klosz oprawy. 13. Kąt świecenia. 14. Nie współpracuje z łącznikami schodowymi i krzyżowymi. 15. Minimalna odległość od oświetlanego obiektu. 16. Temperatura pracy. 17. Maksymalny czas pracy.	1. Rated voltage, frequency, power factor. 2. Power, luminous flux. 3. Color temperature, colour rendering index. 4. Appliance classes. 5. ON/OFF cycles. 6. Lifetime. 7. International Protection Rating. 8. Protection against mechanical impacts. 9. Caution, risk of electric shock. 10. It does not work with a dimmer. 11. For internal/external use. 12. Replace the defective lamp cover immediately. 13. Angle of illumination. 14. It does not work with cross and stairs connectors. 15. The minimum distance from the luminous object. 16. Working temperature. 17. Maximum working time.	1. Nennspannung, Frequenz, Leistungsfaktor. 2. Leistung, Lichtstrom. 3. Farbtemperatur, Farbwiedergabeindex. 4. Schutzklasse. 5. Anzahl der EIN/AUS-Zyklen. 6. Lebensdauer der Leuchte. 7. Schutzart. 8. Mechanische Festigkeitsklasse. 9. Achtung: Gefahr eines Stromschlags. 10. Funktioniert nicht mit dem Dimmer. 11. Für den internen und externen Gebrauch. 12. Ersetzen Sie sofort beschädigte Leuchtenabdeckung. 13. Beleuchtungswinkel. 14. Arbeitet nicht mit Treppen- und Kreuzschalter zusammen. 15. Mindestabstand zum beleuchteten Objekt. 16. Betriebstemperatur. 17. Maximale Arbeitszeit.	1. Номинальное напряжение, частота, коэффициент мощности. 2. Мощность Вт., Световой поток. 3. Цвет свечения, К. 4. Класс защиты от поражения электрическим током. 5. Количество циклов ON/OFF. 6. Срок службы светильника. 7. Степень защиты. 8. Степень механической прочности. 9. Внимание, риск поражения электрическим током. 10. Не работает с диммером. 11. Для внутреннего и наружного использования. 12. Немедленно замените поврежденный рассеиватель светильника. 13. Кривая силы Света Ш. 14. Не работает с выключателями лестничными и включателями комбинированными. 15. Минимальное расстояние от освещаемого объекта. 16. Рабочая температура. 17. максимальное рабочее время.	1. Tension nominale, fréquence, facteur de puissance. 2. Puissance, flux lumineux 3. Température de couleur, indice de rendu des couleurs. 4. Classe de protection. 5. Nombre de cycles ON/OFF. 6. Durée de vie du luminaire. 7. Niveau de protection. 8. Degré de résistance mécanique. 9. Attention, risque de choc électrique. 10. Ne fonctionne pas avec un variateur de luminosité. 11. À usage interne et externe. 12. Remplacer immédiatement l'abat-jour endommagé. 13. Angle d'éclairage. 14. Ne fonctionne pas avec les connecteurs d'escalier et transversaux. 15. Distance minimale par rapport à l'objet éclairé. 16. Température de fonctionnement. 17. Temps de travail maximum.	1. Jmenovité napětí, frekvence, koeficient výkonu. 2. Výkon, světelný tok. 3. Barvová teplota, index podání barev. 4. Třída ochrany. 5. Počet cyklů ZAP / VYP. 6. Životnost svítidla. 7. Stupeň ochrany. 8. Stupeň mechanické pevnosti. 9. Pozor, nebezpečí úrazu elektrickým proudem. 10. Nespoupracuje se stmívačem. 11. Na vnitřní a venkovní použití. 12. Poškozený kryt svítidla okamžitě vyměňte. 13. Úhel osvětlení. 14. Nespoupracuje se schodišťovými a krížovými vypínači. 15. Minimální vzdálenost od osvětlovaného objektu. 16. Pracovní teplota. 17. Maximální pracovní doba.
SK	HU	LT	LV	EE	ES
1. Menovité napätie, frekvencia, koeficient výkonu. 2. Výkon, svetelný tok. 3. Farbová teplota, index podania farieb. 4. Trieda ochrany. 5. Počet cyklov ZAP / VYP. 6. Životnosť svietidla. 7. Stupeň ochrany. 8. Stupeň mechanickej pevnosti. 9. Pozor, nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. 10. Nespoupracuje se stmievačom. 11. Na mntorné a vonkajšie použitie. 12. Poškodený kryt svietidla okamžite vymeňte. 13. Úhol osvetlenia. 14. Nespoupracuje so schodiskovými a krížovými vypínačmi. 15. Minimálna vzdialenosť od osvetľovaného objektu. 16. Pracovná teplota. 17. Maximálny pracovný čas.	1. Névleges feszültség, frekvencia, teljesítményeféenyöz. 2. Teljesítmény, fényáram. 3. Színhőmérséklet, színvisszaadási index. 4. Védelmi osztály. 5. BE / KI kapcsolási ciklusok száma. 6. A lámpatest élettartama. 7. Védettségi mértéke. 8. A mechanikai szilárdság mértéke. 9. Vigyázat, áramütés elleni védelem. 10. Nem működik együtt fényáramszabályzóval. 11. Belső és külső használatra. 12. Azonnal cserélje ki a sérült lámpatest buráját. 13. Világítási szög. 14. Nem működik együtt lépcsőházi- és keresztkapcsolóval. 15. Minimális távolság a megvilágított objektumtól. 16. Üzemi hőmérséklet. 17. Maximális munkaidő.	1. Vardinė įtampa, dažnis, galios koeficientas. 2. Galia, šviesos srautas. 3. Spalvinė temperatūra, spalvos atvaizdavimo rodiklis. 4. Saugumo klasė. 5. Ciklų ON/OFF skaičius. 6. Šviestuvo galiojimo trukmė. 7. Saugos laipsnis. 8. Mechaninio patvarumo laipsnis. 9. Pastaba, galimybė patirti elektros šoką. 10. Neveikia su dimeriais. 11. Tinkamas naudoti šioje ir viduje. 12. Nedelsiant pakeisti pažeistą šviestuvo gaubtą. 13. Švietimo kampas. 14. Neveikia su laiptais ir krūžymiais jungikliais. 15. Minimalus nuotolis nuo apšviesto objekto. 16. Darbo temperatūra. 17. Maksimalus darbo laikas.	1. Nominālais spriegums, frekvence, jaudas koeficients. 2. Jauda, gaismas plūsmā. 3. Krāsū temperatūra, krāsū atveidošanas indekss. 4. Drošības klase. 5. ON/OFF ciklu skaits. 6. Gaismekļa kalpošanas laiks. 7. Startautiskais aizsardzības novērtējums. 8. Aizsardzība pret mehāniskiem triecieniem. 9. Uzmanību, elektriskās strāvas trieciena risks. 10. Nedarbojas ar restāliem. 11. Izmantošana iekšējā un ārā vidē. 12. Nekavējoties nomainīt bojātās lampas vāku. 13. Apgaismojuma leņķis. 14. Tas nedarbojas ar kāppu un krustveida svienuotājiem. 15. Minimālais attālums no apgaismotā objekta. 16. Darba temperatūra. 17. Maksimalais darba laiks.	1. Nimipinge, sagedus, võimsustegur. 2. Võimsus, valgusvoog. 3. Värvitemperatuur, värvihalduse indeks. 4. Kaitseklass. 5. ON / OFF tsükli arv. 6. Valgusti kasutus. 7. Kaitse aste. 8. Mehaanilise tugevuse aste. 9. Tähelepanu, elektrilöögi oht. 10. See ei tööta hämarajaga/dimmeriga. 11. Sise- ja väliseks kasutamiseks. 12. Asendage kahjustatud lambivari kohe. 13. Valgustamise nurk. 14. See ei tööta treppi- ja ristühendustega. 15. Minimaalne kaugus valgustatud objektist. 16. Töötemperatuur. 17. Maksimaalne tööaeg.	1. Tensión nominal, frecuencia, factor de potencia. 2. Potencia, flujo luminoso. 3. Temperatura de color, índice de reproducción cromática. 4. Clase de protección. 5. Número de ciclos ON/OFF. 6. Vida útil de la luminaria. 7. Grado de protección. 8. Grado de resistencia mecánica. 9. Atención: riesgo de descarga eléctrica. 10. No apto para su conexión con un regulador de intensidad. 11. Para uso interior y exterior. 12. Sustituya inmediatamente una pantalla de luminaria dañada. 13. Ángulo de haz. 14. No adaptado para funcionar con conmutadores de barras cruzadas o interruptores de escalera. 15. Distancia mínima del objeto iluminado. 16. Temperatura de funcionamiento. 17. Tiempo de trabajo máximo.

